



# Susanna-von-Klettenberg-Haus

Siolistr. 7, 60323 Frankfurt,

Tel. 069-91506879-11

## Aufnahmeantrag Wintersemester 2024/2025

Bitte in Druckbuchstaben ausfüllen, unvollständige und unleserliche Anträge können nicht bearbeitet werden (please fill out the form legibly and completely. Incomplete applications will not be attended to)

**Zimmer** / room

Hier bitte Passfoto  
aufkleben  
Please glue  
your photo here

<b>Name</b> / surname	<b>Vorname</b> / first name
<b>Geburtsort</b> / birthplace	<b>Geburtsdatum</b> /date of birth
<b>Familienstand</b> / family staus	<b>Anzahl eigener Kinder</b> / number of children
<b>Nationalität</b> / nationality	<b>Konfession</b> / religion
<b>Geschlecht</b> / Gender	<b>Heimatanschrift</b> / home adress
<b>Personalausweis- oder Passnummer</b> / passport number	<b>Gültig bis</b> / period of validity
<b>Handy-Nr.</b> / cell phone number	<b>e-Mail-Adresse</b> / e- mail
<b>Beruf des Vaters</b> / profession of your father	<b>Beruf der Mutter</b> / profession of your mother
<b>Anzahl der Geschwister</b> / number of siblings	<b>Anzahl der Geschwister in Ausbildung</b> number of siblings in education
<b>Gegenwärtiges Studienfach</b> / current field of study	<b>Studienbeginn</b> / Start of study
<b>Gewünschter Aufnahmeterrin</b> When would you like to move in?	<b>Wintersemester 2024/2025 oder früher ab:</b>

**Sind Sie gegenwärtig immatrikuliert?**

Are you enrolled at the moment?

ja       nein  
yes      no

**Matrikel-Nr.**  
Matriculation no.

**Hochschule**  
university

**Fachbereich**  
department

**Semester**  
current semester

**Welche Studienziele haben Sie bisher wo erreicht?** What degrees you obtained so far?

**Studienziel:** \_\_\_\_\_ **Hochschule:** \_\_\_\_\_ **Jahr:** \_\_\_\_\_  
degree university year

**Studienziel:** \_\_\_\_\_ **Hochschule:** \_\_\_\_\_ **Jahr:** \_\_\_\_\_  
degree university year

**Wie finanzieren Sie Ihr Studium? (Bafög, Eltern, eigener Verdienst, Verwandte etc.)**

How do you finance your studies? (parents, scholarship ...)

---

**Welcher Betrag steht Ihnen monatlich im Jahresdurchschnitt zur Verfügung?**

What amount will you have available per month?

\_\_\_\_\_ €

**Welche Hobbies, persönliche Interessen bzw. soziale Engagements haben Sie?**

Do you have hobbies or social engagements?

---

---

**Welche Gründe gibt es für Sie in einem Studentenwohnheim zu wohnen?**

What are your reasons for wanting to live in a student-home?

---

---

**Die ev. Studentenwohnheime behalten sich vor, eine Aufnahme auf Grund unzutreffender Angaben mit sofortiger Wirkung zu widerrufen.**

The ev. Studentenwohnheim reserve the right, to revoke an admission with immediate effect on the basis of inaccurate information

Unterschrift des Antragstellers (signature) \_\_\_\_\_  
signature

Datum date: \_\_\_\_\_

- **Da Sie von uns ausschließlich per E-Mail benachrichtigt werden, kontrollieren Sie bitte regelmäßig Ihren Posteingang.** (Since you will be notified by e-Mail only, please check your inbox regularly.)
- **Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir keine Eingangsbestätigung ausstellen.** Please understand that we do not issue a confirmation of receipt
- **Teilen Sie uns eine eventuelle Anschriftenänderung unverzüglich mit, damit unsere Post Sie erreichen kann.** Please inform us immediately of any change of address, so that our post office can reach you.
- **Nach Abschluss des Mietvertrages speichern wir Ihre personenbezogenen Daten bis zur Beendigung des Mietverhältnisses und seiner vertraglichen Nachwirkung. Sie haben jederzeit das Recht auf Auskunft, Berichtigung und Löschung der Daten.** (After the conclusion of the lease agreement, we store your personal data until the termination of the lease and its contractual after-effects. You have the right to information, correction and deletion of the data at any time.
- **Bei Nichtzustandekommen eines Mietvertrages senden wir die Bewerbungsunterlagen zurück. Unvollständige Anträge werden nach Abschluss des Vergabeverfahrens umgehend vernichtet.** If a rental agreement is not concluded, we will return the application documents. Incomplete applications will be destroyed immediately after completion of the award procedure.

---

## Bitte fügen Sie diesem Antrag folgende Unterlagen bei:

Please include the following documents with your application.

1. **Studienplatznachweis/Studienbescheinigung** (certificate of matriculation or study)
2. **Lebenslauf** (CV)
3. **Ihr Passfoto (bitte auf der Rückseite mit Namen versehen und auf Seite 1 aufkleben)** (your passportphoto, please write your name on the back and stick it on page 1)
4. **Kopie des Personalausweises oder Passes** (copy of your passport and visa)
5. **Bitte legen Sie einen ausreichend frankierten (1,60 €) und an Sie adressierten DIN A4 Rückumschlag bei, damit wir den Mietvertrag oder im Falle einer Ablehnung, die Bewerbungsunterlagen an Sie zurücksenden können. Wenn sich Ihre Adresse außerhalb Deutschlands befindet, fällt eventuell mehr Porto an. Sie können die Briefmarken online erwerben: <https://www.efiliale.de/internetmarke>**  
(Please attach a sufficiently stamped and self addressed envelope DIN A4, so that we can send you the rental contract or in case of refusal the admission back. 1,60 Euro stamp within Germany. If your adress is outside Germany, more postage may be charged. Here you can buy the stamp: <https://www.efiliale.de/internetmarke>. Vouchers or coupons are not accepted).

---

## Ihren Aufnahmeantrag richten Sie bitte an folgende Adresse:

Please send the application to the following adress:

**Ev. Studentenwohnheime  
Verwaltung  
Siolistr. 7, Haus 4  
60323 Frankfurt am Main**

---

## Bitte beachten Sie:

- **Nur vollständige und leserlich ausgefüllte Anträge - mit allen o.g. Unterlagen - werden bearbeitet.**  
(Only complete and legibly filled out applications – with all above mentioned documents - will be processed.)
- **Wir informieren Sie nicht automatisch über den Eingang der Bewerbung.**  
(We do not automatically inform you when we receive your application)
- **Unvollständige Anträge werden nach Abschluss des Vergabeverfahrens vernichtet. Über fehlende Unterlagen erhalten Sie keine Mitteilung.**  
(Incomplete applications will be destroyed after completion of the award procedure. You will not receive any notification about missing documents)
- **Der Antrag muss im Original vorliegen. Anträge per E-Mail oder Fax werden nicht bearbeitet.**  
(The application must be in the original. Applications by e-mail or fax will not be processed.)